Room #: # de cuarto / Número de cuarto / Núm. de cuarto / Habitación / Cuarto

Telephone #: # de teléfono / # de teléfono del cuarto

Date: Fecha / Fecha de hoy

Nurse: Enfermera

Physician: Médico / Doctor

Nurse Aide: Ayudante de enfermería

Nurse Tech: Enfermera técnico

Nursing Assistant: Asistente de la enfermera

Charge Nurse: Enfermera encargada del piso / Cargo enfermera

Clinical Manager: Director clínico

Case Manager: Administrador de casos

Nurse Manager: Supervisor la enfermera

Respiratory Therapist: Terapeuta respiratorio

Name: Nombre / Nombre del paciente / Nombre preferido

Today's Plan: Plan de cuidado para hoy / Plan de hoy / Plan de atención de hoy

Positioning Schedule / Turning Schedule: Horario para el posicionamiento / Horario de torneado / Horario de rotación

Diet: Dieta

Notes: Notas

Goal: Meta

Pain Management is OUR Goal!: ¡El control del dolor es nuestra meta!

Are You in Pain?: ¿Tiene dolor?

Next Dose Due: Próxima dosis / Próxima dosis disponibles / Hora que toca el próximo medicamento para el dolor / Medicamento para dolor disponible a las

Goals for Today: Metas de hoy

Therapy Schedule: Programación de terapia

Tests and Procedures: Exámenes y procedimientos

Treatments: Tratamientos

Activity: Actividad

Nurse's Station: Estación de enfermeras

Anticipated D/C Date: Feche de baja anticipada / Fecha probable del alta / El día anticipado para ser dado de alta

What's Important to You?: ¿Qué es importante para usted?

Discharge Planner: Planificador de descarga

Support Person: Persona de apoyo

Special Needs / Preferences: Necesidades especiales / preferencias

Patient Care Assistant: Asistente de atención al paciente / Ayudante de la enfermera

Patient / Family Questions or Comments: Pacientes / Familias preguntas o comentarios

Department Director: Director del departamento

House Supervisor: Supervisor de la casa

Rounding:

Nursing Technician: Enfermera Técnico

Physical Therapist: Terapista física

Occupational Therapist: Terapeuta ocupacional

Housekeeping: Personal de limpieza / Ama de casa / Servicio de limpieza

Other Providers: Otro personal

Family Communication: Comunicación con la familia

Primary Contact Phone #'s: Números telefónicos de contacto

Social Worker: Trabajador social

What is the most important thing we can do for you today?: ¿Qué es lo más importante en lo cual lo podemos ayudar hoy?

Excellent Care for Me Means: Recibir un cuidado excelente, para mí es

Fall Risk: Riesgo de caídas

Mobility: Movilidad

Nothing by Mouth: Nada por la boca

Fluid Restriction: Restricción de líqiodos

Pain Medication Last Given: Analgésicos recibió por última vez / Hora que se dio el medicamento para el dolor / Última dosis dada a las

Procedures Scheduled: Procedimientos programados

Family Contact Information: Información de contacto de le familia

What's Important to You?: ¿Que es importante para usted?

Preferred Language: Idioma preferido

Our goal is to provide you with excellent care: Nuestra meta es brindarle excelente atención

Nurse Director: Directora de enfermeria

Specialist: Especialista

ER Tech: Técnico de emergencias

Caregivers: Cuidadores

Desires Pain Level: Meta deseada del dolor

Special Needs: Necesidades especiales

Precautions: Precauciones

Disease Manager: Gerente de la enfermedad

Patient Care Technician: Técnico de cuidado al paciente

Lactation Nurse: Enfermera de lactancia

Birth Clerk: Secretaria de registro de nacimientos

Patient / Family Communication: Comunicación paciente / Familia

Discharge Plan: Plan de alta

Pediatrician: Pediatra

Care Coordinator: Coordinadora de cuidados

Rehab: Rehabilitación

Nurse Practitioner: Enfermera especialista

Welcome: Bienvenida

Consults: Consultas

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse:

Nurse: